

2. 4. 2020

Poslano po e-pošti:

- Ministrstvo za zunanje zadeve RS
- Delovna skupina za koordinacijo aktivnosti sektorja prevoznitva na območju

Nemoteno delovanje Luke Koper in logističnih povezav preko Slovenije v času pandemije - covid 19

Spoštovani.

Kljub zaščitnim ukrepom, ki jih je družba Luka Koper, d. d. kot koncesionar v koprskem pristanišču uvedla za preprečevanje širitve okužbe s koronavirusom, s čimer je zaščitila zaposlene in vse, ki se nahajajo na območju pristanišča, **vsi njeni terminali in vse njihove storitve potekajo nemoteno**. Prilagojeno novim zaščitnim ukrepom in hkrati neprekinjeno poteka tudi delo nadzornih organov na območju mejne kontrole pristanišča, s čimer se zagotavlja tudi varna prepustnost blaga.

Železniški tovorni promet čez vse mejne prehode in v Republiki Sloveniji poteka nemoteno. Kljub omejitvam v posameznih državah in na mejnih prehodih potekata tudi cestni tovorni in tranzitni promet preko koprskega pristanišča nemoteno.

Ministrstvo za infrastrukturo v Republiki Sloveniji je tudi odpravilo omejitve prometa za tovorna vozila nad 7.500 kg ob vikendih in dela prostih dnevih od 8. do 21. ure ter v petek (10. 4.) pred Veliko nočjo od 14. do 21. ure. Odredba velja do zaježitve in obvladovanja epidemije COVID 19.

Logistična pot preko Luke Koper in Slovenije deluje nemoteno in zanesljivo.

Vsa obvestila vezana na trenutno situacijo lahko spremljate tudi na spletni strani Luke Koper <https://www.luka-kp.si/slo/novice/single/korona-info-34958>.

Za morebitna dodatna pojasnila pišite na portkoper@luka-kp.si ali pokličite na 05 6656 100.

To whom it may concern.

We can assure that the Port of Koper is currently fully operational despite various safety measures taken to protect employees and everyone else in the port area and to reduce the spreading of the Covid 19 infection. The border post control and customs authorities are working 24/7 and in compliance of safety measures, ensuring safe traffic of goods.

We would like to inform you that rail freight traffic across all border crossings and on the territory of the Republic of Slovenia is running normally. Despite certain limitations of road traffic in neighbouring countries and on road border crossings, road freight traffic, including transit road freight traffic is running normally.

Due to the COVID 19 and in order to support health and safety in Road Freight Transport, the Ministry of Infrastructure has suspended the limitation for truck traffic in Slovenia - vehicles with a maximum permissible weight more than 7.500 kg - on Sundays and non-working days from 8 am to 9 pm and on Friday before Easter holiday from 2 pm to 9 pm.

The logistic route through the Port of Koper and through Slovenia is working without disruptions and reliably.

All notifications regarding the situation of port operations are available on their web site <https://www.luka-kp.si/eng/news/single/corona-info-34958>.

For any additional assistance or information please do not hesitate to contact us at portkoper@luka-kp.si or call +386 5 6656 100.